



POLÍTICA AMBIENTAL

Des de la implantació i certificació, a l'any 2001, del SGA de l'HOTEL TAHITÍ PLAYA, l'empresa ELITOR, a la seva condició d'explotadora i propietària del mateix ha vetllat per tal d'aportar els recursos necessaris per al seu òptim manteniment i desenvolupament.

Conscients de la creixent problemàtica ambiental, i amb el coneixement adquirit pel camí ja recorregut, l'HOTEL TAHITÍ PLAYA té com a objectiu prioritari contribuir amb el turisme sostenible, fomentant l'ús racional dels recursos naturals.

Els pilars sobre els quals l'HOTEL TAHITÍ PLAYA sustenta el seu desenvolupament en matèria de protecció del medi ambient són els següents:

- Ésser un exemple d'excel·lència, tant a la gestió dels seus aspectes ambientals com en el compliment de tots els requisits legals aplicables i altres compromisos ambientals subscrits per l'organització.
- Basar les nostres actuacions en els principis d'ecoeficiència i de prevenció de la contaminació.
- La formació i conscienciació dels nostres treballadors, assegurant-nos que tots i cadascun de ells coneguin els aspectes mediambientals derivats de la seva activitat.
- Mantenir oberts canals de comunicació que ens permetin recollir els suggeriments plantejats pels nostres treballadors i clients.
- Difondre la política ambiental entre tots els nostres empleats, proveïdors, subcontractistes, clients i altres parts interessades.

Tots aquests principis s'emmarquen en un procés de millora continua del comportament mediambiental dels hotels, assolint la nostre responsabilitat a la conservació del medi ambient.

Manel Sánchez Lozano
Director Hotel Tahití Playa
01 Juny 2007



POLÍTICA AMBIENTAL

Desde la implantación y certificación, en el año 2001, del SGA del HOTEL TAHITÍ PLAYA, la empresa ELITOR, en su condición de explotadora y propietaria del mismo, ha velado para aportar los recursos necesarios para su óptimo mantenimiento y desarrollo.

Conscientes de la creciente problemática ambiental, y con el conocimiento adquirido por el camino ya recorrido, el HOTEL TAHITÍ PLAYA tiene como objetivo prioritario contribuir con el turismo sostenible, fomentando el uso racional de los recursos naturales.

Los pilares sobre los que el HOTEL TAHITÍ PLAYA sustenta su desarrollo en materia de protección del medio ambiente son los siguientes:

- Ser un ejemplo de excelencia, tanto en la gestión de sus aspectos ambientales como en el cumplimiento de todos los requisitos legales aplicables y otros compromisos ambientales suscritos por la organización.
- Basar nuestras actuaciones en los principios de ecoeficiencia y de prevención de la contaminación.
- La formación y concienciación de nuestros trabajadores, asegurándonos que todos y cada uno de ellos conozcan los aspectos medioambientales derivados de su actividad.
- Mantener abiertos canales de comunicación que nos permitan recoger las sugerencias planteadas por nuestros trabajadores y clientes.
- Difundir la política ambiental entre todos nuestros empleados, proveedores, subcontratistas, clientes y otras partes interesadas.

Todos estos principios se enmarcan en un proceso de mejora continua del comportamiento medioambiental de los hoteles, asumiendo nuestra responsabilidad en la conservación del medio ambiente.

Manel Sánchez Lozano
Director Hotel Tahití Playa
01 Junio 2.007



ENVIRONMENTAL POLITICS

Since the beginning, in 2001, of the nature politics in Tahiti Playa (from the company Elitor), the owner and the company collected the needs for an optimal service and for developments.

Aware of the growing and critical nature problems and with the knowledge we have now, hotel Tahiti Playa has as its priority, to work with the constant tourism and to use more materials coming from the nature.

The lean points where Tahiti Playa it's developments and nature protection keeps are:

- To be an excellent example, like in the things it does for nature, and also in the realisation of all the useful conditions of the law and other nature obligations, signed by the company.
- We base our actions on the eco-efficiency and the prevention of contamination
- The creating and getting more condensation of our employees, so that we can be sure that everyone knows all the aspects of nature (that has to do with his/her job). We want to be sure that everyone knows the nature-aspects, leaded of the activity they do.
- To have an open-communication, so that we can collect the suggestions of our employees and our guests.
- To spread the nature-administration under our employees, guests and to others those are interested.

All these principals contain a way to make a better behaviour to the nature, by the hotels, given by our responsibility and about keeping nature.

Manel Sánchez Lozano
Director Hotel Tahití Playa
01 Junio 2.007



POLITIQUE ENVIRONNEMENTAL

Depuis l'implantation et la certification du SGA de l'Hôtel Tahiti Playa, en 2001, l'entreprise Editor, en tant qu'exploitant et propriétaire, a veillé à apporter les moyens nécessaires à un fonctionnement et un développement optimaux.

Conscient de l'importance du problème environnemental, et grâce à la connaissance acquise durant le parcours effectué, l'Hôtel Tahiti Playa s'est fixé comme objectif prioritaire de contribuer à un usage raisonné des ressources naturelles.

Les piliers sur lesquels l'Hôtel Tahiti Playa soutient son développement en matière de protection du milieu environnant sont les suivants:

- Etre un exemple d'excellence, autant dans la gestion des aspects environnementaux que dans l'accomplissement de tous les pré-requis légaux applicables et autres engagements souscrits par notre organisation.
- Baser nos actions sur les principes d'éco-efficience et de prévention de la pollution.
- La formation et la prise de conscience de nos salariés, en nous assurant que tous et chacun d'eux connaissent les aspects environnementaux découlant de leur activité.
- Maintenir ouverts les canaux de communication qui nous permettent de recueillir les suggestions proposées par nos salariés et nos clients.
- Diffuser la politique environnementale auprès de nos salariés, nos fournisseurs, nos souscripteurs, clients et autres parties concernées.

Tous ces principes rentrent dans un processus d'amélioration continue du comportement environnemental des hôtels, en prenant nos responsabilités dans la conservation du milieu ambiant.

Manel Sánchez Lozano
Director Hotel Tahiti Playa
01 Junio 2.007



UMWELTPOLITIK

Seit der Einführung der SGA im Hotel Tahiti Playa, im Jahre 2001, versucht das Unternehmen ELITOR sein möglichstes um die optimale Erhaltung und Weiterentwicklung der Umweltpolitik zu unterstützen.

Sich der wachsenden Umweltproblematik bewusst, hat sich das Hotel Tahiti Playa zum Vorsatz gemacht mit dem Fremdenverkehr zu kollaborieren, indem es einfache Geldmittel rational zum Einsatz bringt.

Die Grundbausteine auf die das Hotel Tahiti Playa, im Bezug auf den Umweltschutz, seine Entwicklung baut, sind folgende:

- Ein ausgezeichnetes Beispiel sein, sowohl bei der Ausführung der umweltlichen Aspekte, als auch bei der Durchsetzung aller rechtmässig anwendbaren Vorschriften, die durch die Organisation festgelegt worden sind.
- Unsere Handlungen auf den Grundsetzen der Ökoefizienz und der Vorbeugung der Kontamination aufbauen.
- Die Bildung und Sensibilisierung unserer Arbeiter, indem wir uns versichern, dass jeder einzelne von ihnen die Konsequenzen kennt, die durch ihre Handlungen für die Umwelt entstehen können.
- Den Weg der Kommunikation offen halten, der uns erlaubt die Vorschläge unserer Klieenten und Mitarbeiter zu verwerten .
- Die Umweltpolitik zwischen allen unieren Mitarbeitern, Lieferanten, Bauunternehmern, Klieenten und anderen Interessenten verbreiten.

Alle diese Grundsätze bestehen um die Verhaltensweise der Hotels und unsere Verantwortung der Umwelt gegenüber zu verbessern.

Manel Sánchez Lozano
Director Hotel Tahiti Playa
01 Junio 2.007



MILIEUBELEID

Sinds de invoering, in 2001 van het milieubeleid in Hotel Tahiti Playa, van het bedrijf Editor, heeft het als onderneming en eigenaar daarvan, bijgedragen aan de benodigde middelen voor een optimaal onderhoud en ontwikkeling.

Bewust van het toenemende en problematische milieu en met de tot un toe behaalde kennis, heeft Hotel Tahiti Playa als prioriteit om mee te werken met de aanhoudende toerisme en het bevorderen van het gebruik van natuurlijke middelen.

De steunpilaren waarop hotel Tahiti Playa zijn ontwikkeling en milieubescherming onderhoudt zijn:

- Een excellente voorbeeld zijn, zowel in zijn handeling wat betreft de milieuaspecten als voor de uitvoering van alle toepasbare wettelijke voorwaarden en andere milieu-verplichtingen ondertekend door het bedrijf.
- Onze handelingen baseren op eco-efficiëntie en preventie van de vervuiling.
- De vorming en bewustwording van onze werknemers, door er zeker van te zijn dat ieder alle milieu-aspecten kent, afgeleid van zijn activiteit.
- Het open houden van communicatie kanalen dat ons in staat stelt om suggesties van onze werknemers en gasten te verzamelen.
- Het verspreiden van het milieu-beheer onder onze werknemers, leveranciers, aannemers, gasten en andere geïnteresseerden..

Al deze principes behouden een verloop van constante verbetering van het milieu-gedrag van de hotels, verkregen door onze verantwoordelijkheid en instandhouding van het milieu.

Manel Sánchez Lozano
Director Hotel Tahiti Playa
01 Junio 2.007